

<https://doi.org/10.47612/2791-2841-2022-2-1-49-56>

УДК 025.22:[026:63](476)

✉ **Ю. О. Каракулько, Е. С. Хальвита, Ж. В. Дембовская, Е. В. Горбачева**
Зарубежная литература в фонде республиканской отраслевой библиотеки: практика комплектования Белорусской сельскохозяйственной библиотеки



Каракулько Юлия Олеговна,
Белорусская сельскохозяйственная библиотека им. И.С. Лупиновича Национальной академии наук Беларуси, ученый секретарь

Email: secretary@belal.by



Хальвита Екатерина Станиславовна,
Белорусская сельскохозяйственная библиотека им. И.С. Лупиновича Национальной академии наук Беларуси, отдел информационного формирования ресурсов, заведующий отделом

Email: khalvita@belal.by



Дембовская Жанна Викторовна,
Белорусская сельскохозяйственная библиотека им. И.С. Лупиновича Национальной академии наук Беларуси, отдел информационного формирования ресурсов, научный сотрудник

Email: dembovskaya@belal.by

Аннотация. Белорусская сельскохозяйственная библиотека является отраслевой библиотекой, комплектующей фонды литературой по сельскохозяйственным наукам и смежным отраслям. Для информационно-библиотечного обслуживания науки и производства кроме национального сегмента документов фонды библиотеки пополняются и зарубежными документами на бумажных и электронных носителях. Источниками комплектования зарубежной литературой являются: подписка на печатные периодические издания стран СНГ, международный документообмен, подписка на электронные научные журналы на платформе «Научная электронная библиотека eLibrary.ru», покупка книг, прием документов в дар и восстановление ошибочно списанных, поступление документов Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций. В статье приведен анализ поступления зарубежной литературы в фонд Белорусской сельскохозяйственной библиотеки за 5 лет (2017–2021 гг.). Выявлены приоритетные источники комплектования зарубежными документами, рассмотрен их видовой и количественный состав, описаны процессы приобретения документов в каждом из источников комплектования.



Горбачева
Елена Владимировна,
кандидат
сельскохозяйственных
наук, доцент,
Белорусская
сельскохозяйственная
библиотека
им. И.С. Лупиновича
Национальной академии

наук Беларуси, отдел научного формирования
информационных ресурсов, старший научный
сотрудник

РИНЦ AuthorID: 927250

Email: levigo@tut.by

Ключевые слова: Белорусская сельскохозяйственная библиотека, зарубежная литература, поступление документов, источники комплектования, покупка, подписка, электронные документы.

Для цитирования: Зарубежная литература в фонде республиканской отраслевой библиотеки: практика комплектования Белорусской сельскохозяйственной библиотеки / Ю. О. Каркулько [и др.] // Библ.-информ. дискурс. – 2022. – Т. 2, № 1. – С. 49–56. <https://doi.org/10.47612/2791-2841-2022-2-1-49-56>

Статья поступила: 06.06.2022

Статья принята в печать: 24.06.2022

Статья опубликована: 30.06.2022

✉ **Yuliya A. Karakulka, Ekaterina S. Khalvita, Zhanna V. Dembovskaya, Elena V. Gorbacheva**

Foreign literature in the collection of a republican branch library: acquisition practices of the Belarus Agricultural Library

Yuliya A. Karakulka

*I.S. Lupinovich Belarus Agricultural Library of the
National Academy of Sciences of Belarus,
Scientific Secretary*

Email: secretary@belal.by

Ekaterina S. Khalvita

*I.S. Lupinovich Belarus Agricultural Library of the
National Academy of Sciences of Belarus, Department
of the Scientific Formation of Information Resources,
Head of the Department*

Email: khalvita@belal.by

Zhanna V. Dembovskaya

*I.S. Lupinovich Belarus Agricultural Library of the
National Academy of Sciences of Belarus, Department
of the Scientific Formation of Information Resources,
Researcher*

Email: dembovskaya@belal.by

Abstract. The Belarus Agricultural Library is a branch library which manages the collection of literature on agricultural sciences and related topics. To provide information and library services for science and production, in addition to national documents, the library's collections are also replenished with foreign documents on paper and electronic media. Sources of acquisition of foreign literature are as follows: subscription to printed periodicals of the CIS countries, international document exchange, subscription to electronic scientific journals on the platform «Scientific Electronic Library eLibrary.ru», purchase of books, acceptance of donations and return of mistakenly withdrawn publications, receipt of documents of the Food and Agriculture Organization of the United Nations. The article provides an analysis of the acquisition of foreign publications

Elena V. Gorbacheva

*PhD in Agricultural Sciences, Associate Professor,
I.S. Lupinovich Belarus Agricultural Library of the
National Academy of Sciences of Belarus, Department
of the Scientific Formation of Information Resources,
Senior Researcher*

RSCI AuthorID: 927250

Email: levigo@tut.by

in the collection of the Belarusian Agricultural Library over a 5-year period (2017–2021). The priority sources of acquisition of foreign documents are identified, their type and quantity are examined, and the processes of obtaining documents from each of the acquisition sources are described.

Keywords: *Belarus Agricultural Library, foreign literature, incoming publications, sources of acquisition, purchase, subscription, electronic documents.*

For citation: *Karakulka Yu. A., Khalvita E. S., Dembovskaya Zh. V., Gorbacheva E. V. Foreign literature in the collection of a republican branch library: acquisition practices of the Belarus Agricultural Library. Bibliotechno-informatsionnyi diskurs = Library & Information Discourse, 2022, vol. 2, no. 1, pp. 49–56 (in Russian). <https://doi.org/10.47612/2791-2841-2022-2-1-49-56>*

The article was received: 06.06.2022

The article was accepted for publication: 24.06.2022

Article published: 30.06.2022

Введение

Белорусская сельскохозяйственная библиотека является республиканской научной отраслевой библиотекой, республиканским депозитарием литературы по вопросам сельского хозяйства и смежных с ним отраслей, библиотекой-депозитарием Международной продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных наций (ФАО ООН), республиканским координационным и методическим центром сети сельскохозяйственных библиотек и выполняет функцию республиканского информационного центра в области аграрных наук и направляет свою деятельность на информационное обеспечение научных исследований и разработок в области аграрных наук и агропромышленного комплекса страны.

Основной целью библиотеки является информационное обеспечение научных исследований и разработок в области аграрных наук и агропромышленного комплекса страны, предоставление доступа к национальным и международным информационным ресурсам по вопросам сельского хозяйства и смежных с ним отраслей и проведение научных исследований в области библиотковедения, библиографоведения, книговедения, науковедения, научной информации, информационных технологий, информационной деятельности, наукометрии, истории аграрной науки и производства.

Для реализации данной цели библиотека формирует свои фонды не только белорусскими изданиями, но и литературой стран ближнего и дальнего зарубежья, используя различные источники комплектования. Также библиотекой организован доступ к коллекции зарубежных

баз данных по сельскому хозяйству и смежным отраслям, в которой представлены мировые полнотекстовые, реферативные и наукометрические ресурсы с миллионами документов [1]. Коллекция баз данных размещена на внешнем сайте библиотеки в виде аннотированного перечня ресурсов с описанием и указанием условий доступа. Данные информационные ресурсы физически не пополняют документный фонд, не подлежат учету, не фиксируются в электронном каталоге. В то же время, формирование библиотечного фонда в целях выполнения функций сбора и сохранения документального наследия на различных носителях является важным фактором стратегии комплектования.

Цель статьи – проанализировать пополнение фонда Белорусской сельскохозяйственной библиотеки зарубежной литературой, включенной в электронный каталог, за последний пятилетний период (2017–2021 гг.), уделив внимание проблемным аспектам этой деятельности.

Источники комплектования зарубежными изданиями в 2017–2021 гг.

Основными источниками комплектования фонда зарубежной литературой Белорусской сельскохозяйственной библиотеки являются:

- подписка на печатные периодические издания стран СНГ;
- международный документообмен (МДО);
- подписка на электронные научные журналы на платформе «Научная электронная библиотека eLibrary.ru» (НЭБ eLibrary.ru);
- покупка книг;

- прием документов в дар и восстановление ошибочно списанных;
- поступление документов Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций.

Для проведения анализа поступлений и получения необходимых данных были использованы электронный каталог библиотеки и учетная документация службы комплектования.

Всего за указанный период в фонд библиотеки поступило более 20 тыс. печатных и электронных экземпляров документов из них 9822 экз. зарубежной литературы, в том числе по подписке на электронные научные журналы на платформе «Научная электронная библиотека eLibrary.ru» был приобретен online-доступ к более 2,7 тыс. номеров сериальных и периодических изданий (рисунок 1).



Рисунок 1. – Поступления зарубежных изданий из основных источников комплектования в 2017–2021 гг.

Figure 1. – Receipt of foreign publications from the main sources of acquisition in 2017–2021

Таким образом, наибольшее пополнение фонда зарубежных изданий в течение последних пяти лет связано с подпиской на печатные и периодические издания стран СНГ – на этот источник комплектования пришлось 27,7% от всех поступлений зарубежной литературы; примерно равный объем поступлений осуществлялся путем МДО и подписки на электронные научные журналы на платформе НЭБ eLibrary.ru – 23,4% и 22,8% соответственно; оставшаяся четвертая часть поступлений была обеспечена через покупку книг (19,9%), прием документов в дар и восстановление ошибочно списанных (7,8%), поступление документов ФАО (4,9%).

Поступление печатных документов

Анализ источников поступлений показал, что лидирующую позицию по количеству приобретенных документов занимает подписка на печатные периодические

издания стран СНГ. За 5 лет данный канал поступления документов пополнил фонд на 2717 экземпляров. Периодические издания являются оперативным источником научной информации, отражающим актуальное состояние отрасли, поэтому являются важным ресурсом комплектования научной библиотеки, играя значительную роль в обслуживании пользователей. Перечень периодических изданий стран СНГ для подписки ежегодно формируется службой комплектования, рассматривается и утверждается коллегиально на заседании фондовой комиссии, в состав которой входят ведущие специалисты библиотеки. В соответствии с утвержденным перечнем изданий осуществляется полугодовая подписка, служба комплектования отслеживает поступление номеров в фонд, согласно их периодичности.

Международный документообмен является эффективным каналом поступления зарубежной литературы в фонд и занимает вторую позицию по количеству экземпляров, полученных в 2017–2021 гг.

«Относясь к направлениям международной деятельности библиотеки, международный документообмен преследует национальные интересы, имеет социальную значимость т.к. способствует включению в информационный массив страны актуальной иностранной литературы, без которой трудно представить качественное информационное сопровождение науки, культуры, образования, производства, инноваций. Он объединяет находящиеся на значительном географическом расстоянии друг от друга библиотечные учреждения и информационные центры...» [2]. Обеспечение МДО ведется на договорной основе. Одним из условий договора является количественная и качественная эквивалентность передаваемой литературы: издания высылаются из расчета «книга за книгу», журналы – «комплект за комплект». Для осуществления такого обмена имеется в наличии резервный фонд, который формируется из документов, поступивших в библиотеку по обязательному бесплатному экземпляру согласно постановлению Совета Министров Республики Беларусь от 03.09.2008 № 1284 «Об утверждении Положения об обязательном бесплатном экземпляре документов», путем получения академических аграрных изданий в соответствии с решением Бюро Отделения аграрных наук НАН Беларуси от 20.12.2010 №17 и через внутриреспубликанский обмен. Актуальная информация о документах, отобранных для обмена, размещается в списках «белорусских изданий для документообмена» на сайте библиотеки [3].

В рассматриваемый период книги и периодические

издания по МДО поступали из 58 организаций 15 стран мира, однако наиболее плодотворное взаимодействие и партнерские связи в рамках международного документообмена налажены с библиотеками и научными организациями Российской Федерации (таблица). Наиболее плодотворно МДО ведется с Центральной научной сельскохозяйственной библиотекой (ЦНСХБ), которая является давнишним надежным партнером, благодаря сотрудничеству с ней зачастую фонд пополняется малотиражной так называемой «серой» литературой, которая недоступна через покупку.

Таблица 1. Страны-партнеры по МДО и количество документов, поступивших от них в период 2017–2021 гг.

Table 1. Partner countries for international document exchange and number of publications received from them during the period 2017–2021

Страна-партнер	Получено экземпляров
Россия	1509
Украина	343
Польша	128
Болгария	157
Австрия	41
Нидерланды	36
Румыния	32
Южная Корея	26
Англия	18
Словения	17
Бельгия	16
Венгрия	16
Германия	11
Словакия	3
США	1

Всего за 5 лет с помощью международного документообмена фонд был пополнен на 2354 экз. документов. В анализируемый период ежегодно прослеживается тенденция к незначительному снижению поступления документов (рисунок 2).

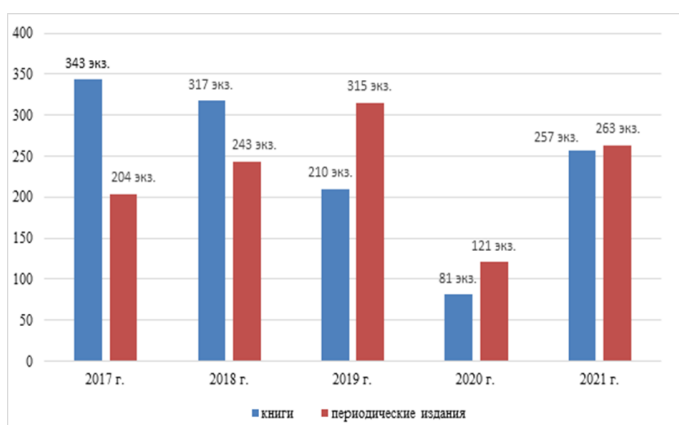


Рисунок 2. – Количество экземпляров по видам документов (книги и периодические издания), поступившие через МДО в 2017–2021 гг.

Figure 2. – Number of copies by types of publications (books and periodicals) received through the international document exchange in 2017–2021

Снижение динамики поступлений по МДО можно связать с недостаточной финансовой обеспеченностью библиотек (традиционно документообмен считается

бесплатным источником комплектования, однако это не совсем верно, так как необходимы средства для формирования обменных фондов и оплаты почтовых услуг для пересылки бандеролей с документами); также роль играет и законодательные вопросы в области международного сотрудничества в разных странах. В 2020 году произошло резкое снижение количества поступивших документов, главным влияющим фактором стала пандемия и карантинные меры в связи с распространением инфекции Covid-19, которая внесла существенные коррективы во все сферы социальной жизни, в том числе и в привычный и налаженный ритм работы библиотек, а также возникшие временные трудности у ЦНСХБ по отправке бандеролей с документами в Минск. Но, не смотря на все возникающие сложности, зарубежные издания продолжают поступать в библиотеку посредством канала МДО. Благодаря чему фонд пополняется в том числе и ценными изданиями, которые невозможно получить из других источников комплектования по причине малотиражности, уникальности тематики и не поступления документов в продажу [4].

Путем покупки книг за 5 лет в фонд поступило 1265 экз. зарубежных документов. На сегодняшний момент покупка книг проводится с помощью определенной процедуры закупки, согласно Закону Республики Беларусь «О государственных закупках товаров (работ, услуг)», с соблюдением ряда правил, требований и сроков по оформлению и размещению документации установленных образцов на электронной торговой площадке, что зачастую усложняет процесс приобретения книжной продукции.

Прослеживается ежегодная убывающая тенденция покупки книжных изданий (отражено на рисунке 3), что связано со спецификой распределения финансирования в течение года и особенностями проведения процедуры закупки изданий, а также специфичностью запрашиваемых

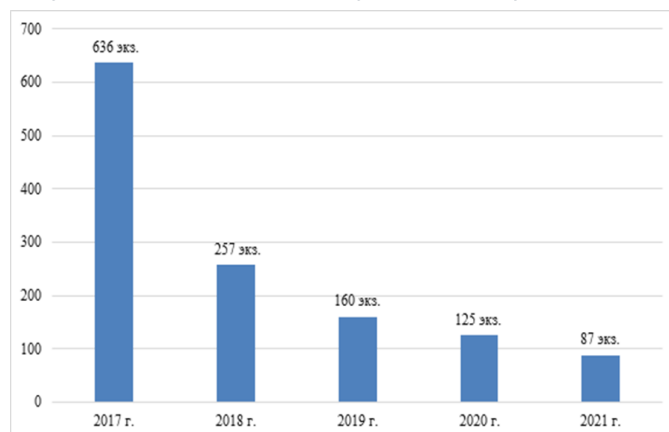


Рисунок 3. – Покупка книг в 2017–2021 гг.

Figure 3. – Number Purchase of books in 2017–2021

библиотекой книг: ряд из них являются уникальными по тематике, по тиражу (малотиражные), малодоступными для приобретения.

Бесплатным источником комплектования зарубежной печатной литературой также является получение документов в дар. Чаще всего пользователи библиотеки среди ученых и исследователей безвозмездно отдают в фонд свои коллекции научных документов, собранные в процессе исследований, соответствующие сфере их профессиональных и научных интересов, а также авторы передают в библиотеку свои труды: монографии, методические рекомендации, учебные пособия и пр. Профильная литература принимается в фонд, непрофильная – пополняет обменные фонды для ведения внутривнутриреспубликанского и международного документообмена [5].

В ходе плановой проверки расстановки фонда в анализируемый период были выявлены ошибочно списанные по причине утери документы, найденные документы были восстановлены и вновь приняты в фонд, таким образом пополнив количество поступлений зарубежных документов. Всего за период 2017–2021 гг. поступление зарубежной литературы по каналам получения документов в дар и восстановления ошибочно списанных составило 767 экз. документов.

Поступление электронных документов

С 2010 г. библиотека приобретает доступ к электронным научным журналам по сельскому и лесному хозяйству, пищевой и перерабатывающей промышленности, экономике агропромышленного комплекса, размещенным на платформе «Научной электронной библиотеки eLibrary.ru» – крупнейшей в России электронной библиотеке научных публикаций, обладающей богатыми возможностями поиска и анализа научной информации. Ежегодно службой комплектования формируется список научных журналов по профильной тематике и смежным областям, доступных через платформу НЭБ eLibrary.ru, список выносится на рассмотрение Фондовой комиссии, где путем обсуждения и голосования ведущими специалистами библиотеки определяется перечень периодических и продолжающихся изданий, необходимый для обслуживания пользователей. При формировании списка отрабатываются тематические запросы пользователей, а также статистика использования издания в процессе обслуживания в течение прошедшего года. Доступ к утвержденному перечню журналов осуществляется через подписку. Поступления номеров, согласно периодичности издания, отслеживаются в текущем режиме службой

комплектования и отражаются в электронном каталоге. Доступен архив номеров изданий, на которые осуществлялась подписка, за десятилетний период. За период 2017–2021 гг. по подписке доступно более 2,7 тыс. номеров периодических и продолжающихся изданий на платформе НЭБ eLibrary.ru. В случае возникновения технических проблем с доступом к платформе либо к отдельному изданию или публикации, вопрос решается в текущем режиме через техническую поддержку платформы.

Одним из значимых каналов приобретения зарубежных изданий является поступление документов Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций – мирового информационного лидера в области сельского хозяйства, лесоводства, рыболовства, устойчивого развития села, экономики, продовольствия, питания, который активно осуществляет публикацию своих исследований и способствует их всемирному распространению. С целью широкого распространения информации и повышения уровня знаний по основным направлениям деятельности Организации, в странах-членах ФАО открываются депозитарные библиотеки. На сегодняшний день в мире более 200 депозитарных библиотек. Сеть библиотек ФАО обеспечивает информационные потребности ученых, исследователей и специалистов-практиков [6]. С 2006 г. Белорусская сельскохозяйственная библиотека является библиотекой-депозитарием ФАО в Республике Беларусь. Библиотека получает документы ФАО, осуществляет их научно-техническую обработку, учет, хранение и организует свободный доступ к ним. За все время сотрудничества было получено более 2 тыс. книг, как печатных, так и электронных. Печатные документы организованы в зоне открытой коллекции в виде отдельного раздела, где пользователи в свободном доступе могут взять документ с полки и ознакомиться с его содержанием. Электронные документы ФАО находятся открытым доступом на официальном сайте в разделе «Публикации» [7].

В период 2017–2021 гг. фонд библиотеки пополнился на 479 экз. электронных документов ФАО на различных языках: английском, испанском, немецком, французском, русском и др. Специалисты службы комплектования библиотеки отслеживают новые публикации на сайте, включают сведения о них в электронный каталог и организуют доступ к электронной версии документа по ссылке.

Заключение

Таким образом, в рассматриваемый период в фонд Белорусской сельскохозяйственной библиотеки поступило 9,8 тыс. зарубежной литературы на бумажных и электронных

носителях, что составляет половину от всей поступившей за этот период литературы. Печатные издания составили 72,3% от общего количества этих поступлений, электронные – 27,7%.

Лидирующую позицию в списке каналов поступления заняла подписка на печатные периодические издания стран СНГ, это связано с научно-практической ценностью и оперативностью информации в периодических и продолжающихся изданиях, что крайне важно в обслуживании ученых и исследователей, информационном сопровождении науки. В процентном соотношении от общего числа поступлений данный канал составил 27,7%.

Не смотря на возникающие сложности в процессе ведения международного документообмена, ежегодное пополнение фонда из этого канала комплектования дает возможность получать уникальную литературу, не всегда доступную к приобретению из других каналов. Данное направление международного взаимодействия позволяет не только получать зарубежные документы, но и интегрировать информацию об отечественных научных достижениях в международное информационное пространство, путем рассылки национальных документов. Необходимо развивать и укреплять имеющиеся профессиональное сотрудничество в данной отрасли и налаживать новые перспективные контакты. Через МДО за анализируемый период поступило более 23,4% документов.

Электронные научные журналы на платформе «Научная электронная библиотека eLibrary.ru», согласно статистике использования, являются популярным русскоязычным ресурсом среди пользователей библиотеки. Необходимость и важность приобретения доступа к платформе подтверждается обращаемостью к публикациям при обслуживании удаленных пользователей по постоянно действующим запросам. Однако в последнее время библиотекой ведется работа по замене отдельных изданий на платформе «Научная электронная библиотека eLibrary.ru» на печатные аналоги по подписке для осуществления постоянного хранения комплектов научных журналов. В период 2017–2021 гг. поступления документов через данный канал составило почти 22,8%.

Покупка книг в бюджетной организации напрямую зависит от выделяемого государственного финансирования, профильная ориентация библиотеки подразумевает приобретение документов определенного вида, типа и тематики, которые зачастую не широко представлены в каталогах издательской продукции и прайс-листах книготорговых организаций, а для правильного проведения процедуры закупки необходимо знать и соблюдать

законодательные аспекты. Таким образом, пополнение фонда книжными изданиями через покупку не является приоритетным источником комплектования, так как он обусловлен вышеперечисленными факторами: покупка зарубежных книг за анализируемый период составила 19,9% от общего числа приобретений.

В результате анализа источников поступления зарубежных документов выяснилось, что прием документов в дар также позволяет включать в фонд зарубежную литературу. Однако данный источник абсолютно не прогнозируемый, повлиять на него невозможно.

Плановая проверка расстановки документов поспособствовала пополнению фонда ошибочно списанными изданиями – поступления из данных источников составили 7,8% от общего числа поступлений в анализируемый период.

Как депозитарий документов ФАО библиотека обеспечивает сбор, хранение и обеспечение свободного доступа к документам. Пополнение фонда через указанный источник поступления зарубежных документов зависит от частоты выпуска изданий Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций. В анализируемый период документы ФАО составили 4,9% от общего количества зарубежных поступлений.

Поступления зарубежной литературы в фонд библиотеки в период 2017–2021 гг. из вышеперечисленных источников обеспечили пополнение фонда научной литературой: книгами, периодическими и продолжающимися изданиями профильной тематики в достаточном количестве для обеспечения информационно-библиотечного обслуживания пользователей, что положительно характеризует сложившуюся практику комплектования. Очевидно, что меняющиеся социально-экономические и геополитические условия будут требовать поиска новых решений для выполнения задач формирования библиотечных фондов, тем не менее рассмотренные выше источники комплектования можно рассматривать как перспективные для дальнейшей работы по включению зарубежной литературы в фонд Белорусской сельскохозяйственной библиотеки.

Список использованных источников

1. Базы данных [Электронный ресурс] // Белорусская сельскохозяйственная библиотека им. И.С. Лупиновича Национальной академии наук Беларуси. – Режим доступа: <https://belal.by/resursy/bazy-dannykh>. – Дата доступа: 05.06.2022.
2. Переверзева, Ю. А. Международный документообмен в формировании библиотечных фондов: общие вопросы и организация в Национальной библиотеке Беларуси / Ю. А. Переверзева // Современные проблемы книжной культуры: основные тенденции и перспективы развития : материалы XIV Белорус.-Рос. науч. семинара-конф., Москва, 24–25 нояб.

- 2021 г. / Междунар. ассоц. акад. наук [и др.] ; сост.: Л. А. Авгуль, Н. В. Вдовина. – Минск; М., 2021. – С. 342–348.
3. В. Дембовская, Ж. В. Международный документообмен в БелСХБ: факты и реалии / Ж. В. Дембовская, Е. С. Хальвита // Библиотеки в информационном обществе: сохранение традиций и развитие новых технологий. Тема 2018 года – «Научная библиотека как центр культурно-информационного пространства»: докл. III Междунар. науч. конф., Минск, 6–7 дек. 2018 г. / Белорус. с.-х. б-ка им. И. С. Лупиновича НАН Беларуси; редкол.: В. Н. Гердий [и др.]. – Минск, 2018. – С. 258–263.
4. Дусенко, Ю. В. Международный документообмен как наиболее эффективный источник комплектования фонда зарубежной литературой (на примере Белорусской сельскохозяйственной библиотеки) / Ю. В. Дусенко // Информ. бюл. РНТБ. – 2015. – № 2 (38). – С. 50–53.
5. Babaryka-Amelchanka, V. Aside from payment: the experience of acquisition and mutual use of resources in the Belarus Agricultural Library (BelAL) [Electronic resource] / V. Babaryka-Amelchanka, R. Muravitskaya, N. Shakura // Beyond the paywall: resource sharing in a disruptive ecosystem: proc. of the 16th IFLA ILDS conf., Prague, Czech Rep., Oct. 9–11, 2019 / ed.: P. D. Collins, S. Krueger, S. Skenderija. – Prague, 2019. – Mode of access: https://repozitar.techlib.cz/record/1370/files/idr-1370_paper.pdf. – Date of access: 21.06.2022.
6. Воронович, С. И. Белорусская сельскохозяйственная библиотека как национальный депозитарий ФАО / С. И. Воронович // Материалы III Международного конгресса «Библиотека как феномен культуры»: чтение и информационная культура в современном обществе, Минск, 21–22 октября 2015 г. / Нац. б-ка Беларуси; сост. А. А. Суша. – Минск, 2015. – С. 288–291.
7. Публикации [Электронный ресурс] // Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций. – Режим доступа: <https://www.fao.org/publications/ru/>. – Дата доступа: 21.06.2022.
- References**
1. *Databases. State Institution "I.S. Lupinovich Belarus Agricultural Library" of the National Academy of Sciences of Belarus.* Available at: <https://belal.by/resursy/bazy-dannykh> (accessed 05.06.2022).
2. Pereverzeva Y. International document exchange in the formation of library collections: general issues and organization in the National Library of Belarus. *Sovremennye problemy knizhnoi kultury: osnovnye tendentsii i perspektivy razvitiya: materialy XIV Belorussko-Rossiiskogo nauchnogo seminara-konferentsii, Moskva, 24–25 noyabrya 2021 g. = Modern problems of book culture: main tendencies and prospects: materials 14th of the Belarusian-Russian Scientific Seminar-conference, Moscow, November 24–25, 2021.* Minsk, Moscow, pp. 342–348 (in Russian).
3. Dembovskaya Zh. V., Khalvita E. S. International document exchange in BelAL: facts and realities. *Biblioteki v informatsionnom obshchestve: sokhranenie traditsii i razvitiye novykh tekhnologii. Tema 2018 goda "Nauchnaya biblioteka kak tsentr kul'turno-informatsionnogo prostranstva": doklady III Mezhdunarodnoi nauchnoi konferentsii, Minsk, 6–7 dekabrya 2018 g.* [Libraries in the information society: preservation of traditions and development of new technologies. Theme 2018 – «A scientific library as a center for cultural and information space»: proceedings of the III international scientific conference, Minsk, 6–7 December 2018]. Minsk, 2018, pp. 258–263 (in Russian).
4. Dusenko Yu. V. International document exchange as the most effective source of replenishing the collection with foreign literature (by the example of the Belarus Agricultural Library). *Informatsionnyi byulleten' RNTB* [Information Bulletin of the Republican Scientific and Technical Library], 2015, no. 2 (38), pp. 50–53 (in Russian).
5. Babaryka-Amelchanka V., Muravitskaya R., Shakura N. Aside from payment: the experience of acquisition and mutual use of resources in the Belarus Agricultural Library (BelAL). *Beyond the paywall: resource sharing in a disruptive ecosystem: proceedings of the 16th IFLA ILDS conference, Prague, Czech Republic, October 9–11, 2019.* Prague, 2019. Available at: https://repozitar.techlib.cz/record/1370/files/idr-1370_paper.pdf (accessed 21.06.2022).
6. Voronovich S. I. Belarus Agricultural Library as a national depository of the FAO. *Materialy III Mezhdunarodnogo kongressa «Biblioteka kak fenomen kultury»: chtenie i informatsionnaya kultura v sovremennom obshchestve, Minsk, 21–22 oktyabrya 2015 g.* [Proceedings of the 3rd International congress "The library as a cultural phenomenon": reading and information culture in modern society, Minsk, October 21–22, 2015]. Minsk, 2015, pp. 288–291 (in Russian).
7. Publications. *Food and Agriculture Organization of the United Nations.* Available at: <https://www.fao.org/publications/en/> (accessed 21.06.2022).